

*de la Ley del Impuesto sobre Sociedades* [królewskiego dekretu z mocą ustawy nr 4/2004 z dnia 5 marca przyjmującego tekst jednolity ustawy o podatku dochodowym od osób prawnych], na mocy którego w przypadku przeniesienia do innego państwa członkowskiego siedziby spółki założonej w Hiszpanii i aktywów zakładu stałego mającego siedzibę w Hiszpanii, niezrealizowane rezerwy zostają włączone do podstawy opodatkowania w roku podatkowym, podczas gdy te rezerwy nie zostają objęte żadnym natychmiastowym opodatkowaniem, jeśli te działania mają miejsce na terytorium hiszpańskim, Królestwo Hiszpanii naruszyło zobowiązania, które ciąży na nim na mocy art. 49 TFUE.

- 2) W pozostałym zakresie skarga zostaje oddalona.
- 3) Królestwo Hiszpanii zostaje obciążone kosztami postępowania.
- 4) Republika Federalna Niemiec, Republika Francuska, Republika Włosa, Królestwo Niderlandów, Republika Portugalska, Republika Finlandii, Królestwo Szwecji oraz Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej pokrywają własne koszty.

(<sup>1</sup>) Dz.U. C 113 z 9.4.2011.

**Wyrok Trybunału (czwarta izba) z dnia 25 kwietnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Królestwu Niderlandów**

(Sprawa C-65/11) (<sup>1</sup>)

*(Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Podatki — Dyrektywa 2006/112/WE — Artykuły 9 i 11 — Ustawodawstwo krajowe pozwalające na włączenie osób niebędących podatnikami do grupy osób mogących zostać uznanych za jednego podatnika do celów podatku VAT — Konsultacja Komitetu ds. VAT)*

(2013/C 171/04)

Język postępowania: niderlandzki

#### Strony

*Strona skarżąca:* Komisja Europejska (przedstawiciele: A. Nijenhuis, R. Lyal i D. Triantafyllou, pełnomocnicy)

*Strona pozwana:* Królestwo Niderlandów (przedstawiciele: C. Wissels, M. de Ree i M. Noort, pełnomocnicy)

*Interwenienci popierający żądania strony pozwanej:* Republika Czeska (przedstawiciel: M. Smolek, pełnomocnik), Królestwo Danii (przedstawiciele: początkowo C. Vang, później V. Pasternak Jørgensen, pełnomocnicy), Irlandia (przedstawiciele: D. O'Hagan, pełnomocnik, wspierany przez G. Clohessy, SC i N. Trawersa, BL), Republika Finlandii (przedstawiciele: H. Leppo i S. Hartikainen, pełnomocnicy), Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (przedstawiciele: H. Walter, pełnomocnik, wspierany przez Halla, QC)

#### Przedmiot

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Naruszenie art. 9 i 11 dyrektywy 2006/112/WE Rady z dnia 28 listopada 2006 r. w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 347, s. 1) — Włączenie podmiotów niebędących podatnikami do grupy podatkowej VAT — Brak powiadomienia Komitetu ds. VAT o zmianach wprowadzonych w zakresie wdrożenia reżimu grup podatkowych VAT

#### Sentencja

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.
- 3) Republika Czeska, Królestwo Danii, Irlandia, Republika Finlandii oraz Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej pokrywają własne koszty.

(<sup>1</sup>) Dz.U. C 130 z 30.4.2011.

**Wyrok Trybunału (czwarta izba) z dnia 25 kwietnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Republice Finlandii**

(Sprawa C-74/11) (<sup>1</sup>)

*(Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Podatki — Artykuły 9 i 11 — Przepisy krajowe dopuszczające włączenie osób niebędących podatnikami do grupy osób mogących zostać uznanych za jednego podatnika do celów podatku VAT i ograniczające możliwość utworzenia tego rodzaju grupy do przedsiębiorstw sektora finansowego i ubezpieczeniowego)*

(2013/C 171/05)

Język postępowania: fiński

#### Strony

*Strona skarżąca:* Komisja Europejska (przedstawiciele: I. Koskinen i D. Triantafyllou, pełnomocnicy)

*Strona pozwana:* Republika Fińska (przedstawiciele: H. Leppo, J. Heliskoski oraz S. Hartikainen, pełnomocnicy)

*Interwenienci popierający stronę pozwaną:* Republika Czeska (przedstawiciele: M. Smolek i T. Müller, pełnomocnicy), Królestwo Danii (przedstawiciel: C. Vang, pełnomocnik), Irlandia (przedstawiciele: D. O'Hagan, pełnomocnik, wspierany przez G. Clohessy'ego, SC i N. Traversa, BL), Królestwo Szwecji (przedstawiciele: A. Falk i S. Johannesson, pełnomocnicy), Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (przedstawiciele: H. Walker, pełnomocnik wspierany przez M. Halla, QC)

#### Przedmiot

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Naruszenie art. 9 i 11 dyrektywy Rady 2006/112/WE z dnia 28 listopada 2006 r. w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 347, s. 1) — Przepisy krajowe dopuszczające włączenie do grup podatkowych VAT podmioty niebędące podatnikami i ograniczające system rejestracji grupowych do podmiotów świadczących usługi finansowe i ubezpieczeniowe

**Sentencja**

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.
- 3) Republika Czeska, Królestwo Danii, Irlandia, Królestwo Szwecji oraz Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej pokrywają własne koszty.

(<sup>1</sup>) Dz.U. C 113 z 9.4.2011.

**Wyrok Trybunału (czwarta izba) z dnia 25 kwietnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Zjednoczonemu Królestwu Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej**

(Sprawa C-86/11) (<sup>1</sup>)

**(Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Podatki — Dyrektywa 2006/112/WE — Artykuły 9 i 11 — Ustawodawstwo krajowe pozwalające na włączenie osób niebędących podatnikami do grupy osób mogących zostać uznanych za jednego podatnika do celów podatku VAT)**

(2013/C 171/06)

Język postępowania: angielski

**Strony**

*Strona skarżąca:* Komisja Europejska (przedstawiciele: R. Lyal, pełnomocnik)

*Strona pozwana:* Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (przedstawiciele: S. Hathaway, pełnomocnik, wspierany przez M. Halla, QC)

*Interwenienci popierający żądania strony pozwanej:* Republika Czeska (przedstawiciele: M. Smolek i T. Müller, pełnomocnicy), Królestwo Danii (przedstawiciele: początkowo C. Vang, następnie V. Pasternak Jørgensen, pełnomocnicy), Irlandia (przedstawiciele: D. O'Hagan, pełnomocnik, wspierany przez G. Clohessy, SC i N. Traversa, BL), Republika Finlandii (przedstawiciele: H. Leppo i M. S. Hartikainen, pełnomocnicy)

**Przedmiot**

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Naruszenie art. 9 i 11 dyrektywy Rady 2006/112/WE z dnia 28 listopada 2006 r. w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 347, s. 1) — Przepisy krajowe zezwalające na włączanie do grupy podatkowej VAT podmiotów niebędących podatnikami

**Sentencja**

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.

- 3) Republika Czeska, Królestwo Danii, Irlandia i Republika Finlandii pokrywają własne koszty.

(<sup>1</sup>) Dz.U. C 145 z 14.5.2011.

**Wyrok Trybunału (czwarta izba) z dnia 25 kwietnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Królestwu Danii**

(Sprawa C-95/11) (<sup>1</sup>)

**(Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Podatki — Dyrektywa 2006/112/WE — Artykuły 9 i 11 — Ustawodawstwo krajowe pozwalające na włączenie osób niebędących podatnikami do grupy osób mogących zostać uznanych za jednego podatnika do celów podatku VAT)**

(2013/C 171/07)

Język postępowania: duński

**Strony**

*Strona skarżąca:* Komisja Europejska (przedstawiciele: R. Lyal, pełnomocnik, wspierany przez H. Peytza, adwokata)

*Strona pozwana:* Królestwo Danii (przedstawiciele: C. Vang i V. Pasternak Jørgensen, pełnomocnicy)

*Interwenienci popierający żądania strony pozwanej:* Republika Czeska (przedstawiciele: M. Smolek, J. Očková i T. Müller, pełnomocnicy), Irlandia (przedstawiciele: D. O'Hagan, pełnomocnik, wspierany przez G. Clohessy, SC i M. N. Traversa, BL), Republika Finlandii (przedstawiciele: H. Leppo i M. S. Hartikainen, pełnomocnicy), Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (przedstawiciele: S. Behzadi-Spencer, pełnomocnik, wspierany przez M. Halls, QC)

**Przedmiot**

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Naruszenie art. 9 i 11 dyrektywy Rady 2006/112/WE z dnia 28 listopada 2006 r. w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 347, s. 1) — Pojęcie podatnika — Przepisy krajowe zezwalające osobom niebędącym podatnikami na przystępowanie do grup podatkowych VAT

**Sentencja**

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.
- 3) Republika Czeska, Irlandia, Republika Finlandii oraz Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej pokrywają własne koszty.

(<sup>1</sup>) Dz.U. C 186 z 25.6.2011.